

SEASON OPENING: JAAP | BEETHOVEN 7

樂季揭幕：
梵志登
貝七

冠名贊助 Title Sponsor

UOB 大華銀行

Raymond YIU
Old Bei (World Premiere)
BEETHOVEN
Violin Concerto
BEETHOVEN
Symphony no. 7

姚恩豪 《老貝》(世界首演)
貝多芬 小提琴協奏曲
貝多芬 第七交響曲



王敬 小提琴
Jing Wang
VIOLIN

© Wong Kin Chung



梵志登 指揮
Jaap van Zweden
CONDUCTOR

© Bert Hulselmans

3&4 SEP 2021

FRI & SAT 8PM

香港文化中心音樂廳
Hong Kong Cultural Centre Concert Hall

\$980 \$780 \$580 \$380

折扣優惠請瀏覽港樂網站 For discount schemes, please visit hkphil.org

門票現於城市售票網公開發售
Tickets at URB TIX www.urbtix.hk

樂季揭幕：梵志登 | 貝七

梵志登重返港樂舞台！

貝多芬說過，希望自己的音樂能迷倒全人類——那麼，音樂總監梵志登和港樂為新樂季揭幕時，又有甚麼比演奏活力充沛、積極樂觀的「貝七」更令人興奮呢？而且樂團首席王敬將在平靜悅耳的貝多芬「小提琴協奏曲」擔任獨奏，因此音樂會除了驚喜處處，還充滿歡欣的時刻。另一方面，貝多芬本人勇於創新，因此音樂會的第一個節目，就是一首全新作品的世界首演，出自才華橫溢的香港作曲家姚恩豪手筆，是特別為紀念貝多芬誕辰250週年而寫的。跟港樂來一趟穿越古今的貝多芬音樂之旅！

SEASON OPENING: JAAP | BEETHOVEN 7

Jaap is back with the HK Phil!

Beethoven said that he wanted his music to intoxicate all humanity – and there's no more thrilling way for Music Director Jaap van Zweden and the HK Phil to open their new season than with the raw, life-affirming energy of Beethoven's Seventh Symphony. Prepare to be amazed – and to be delighted, too, by the serenity of the lovely Violin Concerto, played today by the HK Phil's very own Concertmaster, Jing Wang. And since Beethoven loved innovation, we begin with something completely new – the world premiere of *Old Bei* – specially composed to celebrate Beethoven's 250th birthday by the brilliant Hong Kong composer Raymond Yiu.

你會喜歡的港樂音樂會 More HK Phil Concerts You Might Like

梵志登 | 德伏扎克七 JAAP | DVOŘÁK 7

梵志登 指揮 Jaap van Zweden CONDUCTOR
余沛霖 鋼琴 Avan Yu PIANO

10 & 11 SEP 2021 FRI & SAT 8PM
\$780 \$680 \$580 \$380

香港文化中心音樂廳
Hong Kong Cultural Centre Concert Hall

克蘭茵 《在她懷裡》(亞洲首演)
拉赫曼尼諾夫 《巴格尼尼主題狂想曲》
德伏扎克 第七交響曲

Anna CLYNE
Within Her Arms (Asia Premiere)
RACHMANINOV
Rhapsody on a Theme of Paganini
DVOŘÁK
Symphony no. 7

門票現於城市售票網公开发售
Tickets at URB TIX www.urbtix.hk

太古輕鬆樂聚系列 莫扎特遇上約翰·威廉斯 SWIRE DENIM SERIES MOZART MEETS JOHN WILLIAMS

格拉斯曼 指揮 / 鋼琴
David Greilsammer CONDUCTOR / PIANO
孫穎麟 薩克管 Timothy Sun SAXOPHONE

17 & 18 SEP 2021 FRI & SAT 8PM
\$420 \$320 \$220

荃灣大會堂演奏廳
Tsuen Wan Town Hall Auditorium

莫扎特 第十七鋼琴協奏曲
第三十五交響曲，「哈夫納」
約翰·威廉斯 《冒險》
《星球大戰》：帝國進行曲

MOZART
Piano Concerto no. 17
Symphony no. 35, *Haffner*
John WILLIAMS
Escapades
Star Wars: Imperial March

門票現於城市售票網公开发售
Tickets at URB TIX www.urbtix.hk



© Cheung Chi Wai

梵志登 指揮 Jaap van Zweden CONDUCTOR

- 現任港樂暨紐約愛樂音樂總監
- 榮獲馳名的荷蘭皇家音樂廳大獎2020
- 於2020年獲香港特區政府頒發銀紫荊星章
- Currently Music Director of the HK Phil and the NY Phil
- Awarded the prestigious 2020 Concertgebouw Prize
- Awarded the Silver Bauhinia Star by the Government of the HKSAR



© Cheung Chi Wai

王敬 小提琴 Jing Wang VIOLIN

- 現任香港管弦樂團的樂團首席
- 演奏的小提琴為瓜達尼尼 (G.B. Guadagnini) 於1760年所製，由劉元生慈善基金安排借出
- 獲Les Radios Francophones Publiques選為「年度年輕獨奏家」
- Concertmaster of the HK Phil since 2013
- Plays a 1760 G.B. Guadagnini violin, a loan arranged by the Y. S. Liu Foundation
- Awarded the "Young Soloist of the Year" by Les Radios Francophones Publiques in 2003

酒店伙伴
Hotel Partner

THE PENINSULA
HONG KONG

門票於城市售票網及撲飛發售 Tickets at URB TIX & POPTICKET



urbtix.hk

凡於城市售票網購買三場或以上的正價門票，公眾人士可享低至8折優惠，而港樂會員則可享低至7折的獨家優惠。購票詳情，請瀏覽港樂網站。For standard tickets, the general public can enjoy up to 20% off, while Club Bravo members are entitled up to an exclusive 30% off for purchasing three or more concerts at URB TIX. For more details, please visit: hkphil.org/2122season-discount

信用卡電話購票 Credit Card Telephone Booking	2 111 5999
票務查詢 Ticketing Enquiries	3 761 6661
節目查詢 Programme Enquiries	2 721 2332

亦可透過流動購票應用程式 My URB TIX (Android 及 iPhone 版) 購票
Tickets are also available through mobile ticketing app My URB TIX (Android and iPhone versions)



popticket.hk/hkphil

折扣優惠及視線受阻座位資訊請參閱港樂網站 | 主辦機構保留更改節目及表演者而不作事先通知或退票的權利 | 遲到人士可能不獲進場 | 招待六歲及以上人士 | 音樂會長約兩小時，包括一節中場休息。

Please refer to hkphil.org for other discount schemes and list of seats with restricted sightlines | Programmes and artists are subject to change without notice or refund | Latecomers may not be admitted | Suitable for ages 6 and above | The concert runs approximately 2 hours with an intermission.